

## Enhanced Synthetic Paper

Follow these guidelines for best results. See your printer documentation for any additional instructions.



### **Caution:**

*Use this paper with ink jet printers only. Do not use it with laser printers or copiers; doing so may damage your equipment.*

### **Using the Roll Feed Spindle**

For a list of compatible printers and their spindle product numbers, see your product catalog sheet or check the EPSON web site. Use the proper spindle; otherwise your paper may wrinkle and be damaged or printouts may have a print quality problem.

### **Handling the paper**

- Do not fold the paper.
- Avoid touching the printable side. Moisture and oils from your skin can affect print quality.



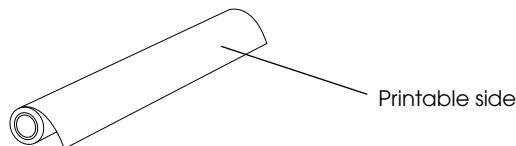
### **Caution:**

*To avoid smudging the print surface, always handle the paper by the edges or while wearing cotton gloves.*

- Save the original packaging for storing unused paper.

### **Printing on the paper**

- Use the paper only under normal conditions: between 15 and 25 °C (59 and 77 °F) at 40 to 60% relative humidity. Environmental conditions outside this range may cause the paper to stick to the printer.
- To insert the roll paper onto the spindle or feed it into your printer, see your printer documentation.
- The paper's printable side is on the outside of the roll.



- Make sure that the edge of the paper is cut cleanly, at a 90 degree angle in each corner. If it is cut on a slant or unevenly, it may not feed smoothly, or the print area may extend beyond the edges of the paper.
- When printing, set the printer to eject the paper out the front. If the paper ejected out the back (inside the basket), the surface of the printout may crack or the paper may crease or be damaged.
- Print quality is affected when the end of the paper separates from the core, so do not print in this area.



### **Caution:**

*In the printer's operational panel, select ROLL MARG=T/B 15MM (default setting).*

*Do not select ROLL MARG=T/B 3MM. If ROLL MARG=T/B 3MM is selected, the print head friction may occur.*

### **Making the printer driver settings**

- Select Enhanced Synthetic Paper as the Media Type setting in your printer driver. If Enhanced Synthetic Paper is not listed, select Media1. If these settings are not listed, select Synthetic Paper.
- Depending on the resolution of your images, your printout may smear. To avoid this, do the following:
  - Select Custom at the Mode Setting.
  - Click the Advanced button.
  - Click the High Speed check box to deselect it.

#### **Note:**

*If Enhanced Synthetic Paper or Media 1 are not listed, and you want to print with even higher saturation than the Synthetic Paper setting, select Glossy Paper-Photo Weight as the Media Type setting in your printer driver. However, the colors in your printout may not exactly match the colors in your original.*

## **Storing or displaying your printouts**

- Be careful not to smear or scratch the printable side of the paper.
- Let the printouts dry completely before displaying or storing them.
- The ink takes time to dry when your printout contains highly saturated colors. Do not stack printouts after printing.
- The colors may appear incorrect immediately after printing. It takes about 24 hours for the color ink to set properly.
- To keep your printouts from discoloring, store them in a dark location, away from high temperature, high humidity or direct sunlight.
- This paper uses a synthetic film base, so printouts can be exhibited outdoors. Since water may smear the ink, EPSON recommends lamination for outdoors exhibition. Also, this paper tears more easily than cloth, so it is not recommended for banners or other applications where tearing is likely.
- If you want to laminate your printouts, be sure to dry them for 24 hours; otherwise the image may be marred or smeared.
- Depending on the lamination material and method of application, the lamination may peel off. Please check with the lamination manufacturer to make sure the lamination will last.
- Care is required when affixing to adhesive display boards, as separation may cause wrinkles or delamination in the coating layers. We recommend verifying the applicability of display boards in advance. Please check with the board manufacturer for additional information.
- This film is composed of polypropylene. Follow waste disposal regulations in your area when discarding the media.

## **Storing unused paper**

Remove the roll from the spindle and carefully roll up any unused paper. Store it in its original packaging—including the bag and box—in a dark location away from extreme temperatures, high humidity, and direct sunlight. Failure to do so may cause deterioration in the quality of the media.



### **Caution:**

*Do not leave paper in the printer for a long period of time, as paper quality will deteriorate.*

# Enhanced Synthetic Paper

Beachten Sie zur Verwendung dieses Druckmediums die folgenden Hinweise, und lesen Sie in der Dokumentation zu Ihrem Drucker nach.



## Achtung:

*Verwenden Sie dieses Druckmedium nur mit Tintenstrahldruckern. Verwenden Sie dieses Druckmedium nicht mit Laserdruckern oder Fotokopierern. Andernfalls werden möglicherweise die Geräte beschädigt.*

## Rollenpapierspindel verwenden

Eine Liste mit kompatiblen Druckern und den Spindelbestellnummern finden Sie auf dem Produktkatalogblatt oder auf der EPSON-Website. Verwenden Sie die richtige Spindel. Andernfalls wird möglicherweise das Druckmedium beschädigt oder zerknittert, oder die Druckqualität lässt nach.

## Handhabung des Druckmediums

- Achten Sie darauf, dass Sie das Druckmedium nicht falten und die bedruckbare Seite nicht beschädigen.
- Berühren Sie die bedruckbare Seite nicht. Feuchtigkeit und Hautfette können die Druckqualität beeinträchtigen.



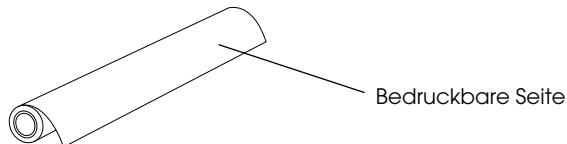
## Achtung:

*Fassen Sie das Druckmedium nur an den Kanten an, oder verwenden Sie Baumwollhandschuhe, um die Oberfläche des Druckmediums nicht zu beschädigen.*

- Heben Sie die Originalverpackung auf, um das Druckmedium darin zu lagern.

## Bedrucken des Druckmediums

- Verwenden Sie dieses Druckmedium nur unter normalen Umgebungsbedingungen: bei Temperaturen von 15 bis 25 °C und einer relativen Luftfeuchtigkeit von 40 bis 60 %. Wenn Sie das Druckmedium unter anderen Umgebungsbedingungen verwenden, klebt das Druckmedium möglicherweise im Drucker.
- Nähere Informationen zum Schieben der Papierrolle auf die Spindel oder zum Einlegen des Druckmediums in den Drucker, erhalten Sie in der Dokumentation zu Ihrem Drucker.
- Die bedruckbare Seite des Druckmediums befindet sich an der Außenseite der Rolle.



- Stellen Sie sicher, dass das Druckmedium gleichmäßig, im rechten Winkel zur Längsachse des Druckmediums abgeschnitten wird. Wenn das Druckmedium ungleichmäßig oder diagonal zur Längsachse des Druckmediums abgeschnitten wird, wird das Druckmedium möglicherweise nicht korrekt eingezogen, oder der druckbare Bereich ragt über die Kanten des Druckmediums hinaus.
- Stellen Sie den Drucker zum Drucken so ein, dass das Papier nach vorn ausgegeben wird. Wenn das Papier nach hinten ausgegeben wird (in den Papierbehälter), entstehen möglicherweise Risse auf der Oberfläche des Ausdrucks, oder das Papier verknickt oder wird beschädigt.
- Wenn sich das Ende des Druckmediums von der Trägerrolle löst, wird der Ausdruck möglicherweise beschädigt. Achten Sie daher darauf, dass das Ende des Druckmediums nicht bedruckt wird.



## Achtung:

*Wählen Sie am Bedienfeld des Druckers die Einstellung ROLLENRAND=O/U 15MM (Standardeinstellung) aus.*

*Wählen Sie nicht ROLLENRAND=O/U 3MM aus. Wenn ROLLENRAND=O/U 3MM ausgewählt ist, kann es zu Druckkopfreibung kommen.*

## **Druckertreibereinstellungen vornehmen**

- Wählen Sie im Druckertreiber Enhanced Synthetic Paper als Medium aus. Wenn Enhanced Synthetic Paper nicht aufgeführt wird, wählen Sie Media 1 aus. Wenn diese Einstellungen nicht aufgeführt werden, wählen Sie Synthetic Paper aus.
- Abhängig von der Auflösung in Ihrem Bild verschmiert Ihr Ausdruck möglicherweise. Gehen Sie folgendermaßen vor, um das zu vermeiden:
  - Aktivieren Sie für den Modus das Optionsfeld Manuell.
  - Klicken Sie auf die Schaltfläche Einstellungen.
  - Deaktivieren Sie das Kontrollkästchen Bidirektional.

### **Hinweis:**

*Wenn Enhanced Synthetic Paper oder Media 1 nicht aufgeführt werden und Sie mit einer Sättigung die höher als die mit der Einstellung Synthetic Paper erreichbare Sättigung ist, drucken wollen, wählen Sie im Druckertreiber Glossy Paper-Photo Weight als Medium aus. Möglicherweise werden die Farben in Ihrem Ausdruck jedoch nicht originalgetreu wiedergegeben.*

## **Lagerung und Verwendung der Ausdrucke**

- Achten Sie darauf, dass Sie die bedruckte Seite nicht zerkratzen.
- Lassen Sie die Ausdrucke ausreichend trocknen, bevor Sie sie verwenden oder lagern.
- Wenn Ihr Ausdruck Farben mit hoher Sättigung enthält, dauert es eine Weile, bis die Tinte getrocknet ist. Stapeln Sie die bedruckten Blätter nicht unmittelbar nach dem Drucken.
- Unmittelbar nach dem Drucken erscheinen die Farben im Ausdruck möglicherweise anders als erwartet. Es dauert ungefähr einen Tag, bis die Farben im Ausdruck ihren gewöhnlichen Farnton annehmen.
- Damit Ihre Ausdrucke nicht verblassen, schützen Sie sie vor hohen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung. Lagern Sie sie an einem dunklen Ort.
- Dieses Druckmedium besteht aus einem synthetischen Trägermaterial, so dass die Ausdrucke auch im Freien verwendet werden können. Da die Tinte jedoch möglicherweise verschmiert, wenn Wassertropfen auf das Druckmedium gelangen, empfehlen wir Ihnen, die Ausdrucke zu beschichten, bevor Sie sie im Freien verwenden. Außerdem ist das Druckmedium nicht so zerreißfest und unempfindlich wie z.B. Stoff. Verwenden Sie es daher nicht in einer Weise, bei der ein Zerreißen nicht auszuschließen ist, z.B. als hängendes Banner.
- Wenn Sie Ihre Ausdrucke beschichten wollen, lassen Sie sie mindestens 24 Stunden lang trocknen. Andernfalls verschmieren die Ausdrucke möglicherweise.
- Je nach Beschichtungsmaterial und Aufbringungsbedingungen pellt die Beschichtung möglicherweise schnell wieder ab. Wir empfehlen Ihnen, die Eignung des Beschichtungsmaterials vorab zu überprüfen und nähere Informationen beim Hersteller des Beschichtungsmaterials einzuholen.
- Seien Sie vorsichtig, wenn Sie die Ausdrucke an adhäsiven Ausstellungstafeln anbringen. Beim Abtrennen entstehen möglicherweise Falten, oder die Beschichtung löst sich. Wir empfehlen Ihnen, die Eignung der Ausstellungstafeln vorab zu überprüfen und nähere Informationen beim Hersteller der Ausstellungstafeln einzuholen.
- Dieses Druckmedium enthält Polyethylen. Entsorgen Sie das Druckmedium gemäß den örtlichen Bestimmungen.

## **Lagerung des nicht verwendeten Druckmediums**

Entfernen Sie das Druckmedium von der Rollenpapierspindel, und rollen Sie das nicht verwendete Druckmedium sorgfältig auf. Lagern Sie es in der Originalverpackung an einem dunklen Ort. Schützen Sie es vor direkter Sonneneinstrahlung, hohen Temperaturen und hoher Luftfeuchtigkeit. Ansonsten wird möglicherweise die Druckqualität beeinträchtigt.



### **Achtung:**

*Nehmen Sie das nicht verwendete Druckmedium aus dem Drucker heraus. Andernfalls wird die Qualität des Druckmediums beeinträchtigt.*

# Papier Synthétique Supérieur

Lorsque vous utilisez ce support, suivez les instructions ci-dessous. Consultez également la documentation de votre imprimante.



## **Important :**

*Ce support est destiné à des imprimantes à jet d'encre, uniquement. L'utilisation de ce papier avec des imprimantes laser ou des photocopieurs pourrait provoquer des dommages matériels.*

## **Utilisation du support rouleau**

Pour connaître la liste des imprimantes compatibles et des références supports rouleau, reportez-vous au catalogue ou consultez le site web d'EPSON. Utilisez le support rouleau adéquat ; sinon, votre papier pourrait plisser ou être abîmé, ou la qualité d'impression pourrait être amoindrie.

## **Manipulation du papier**

- Ne pliez pas le papier et n'endommagez pas sa surface imprimable.
- Ne touchez pas la surface imprimable. L'humidité et la transpiration pourraient affecter la qualité d'impression.



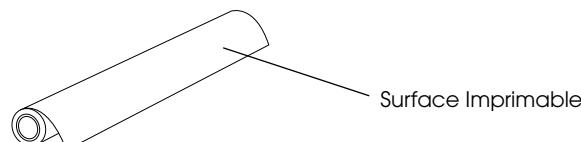
## **Important :**

*Tenez le papier par les côtés ou utilisez des gants en coton pour ne pas laisser d'empreintes sur la surface.*

- Ne jetez pas l'emballage d'origine. Conservez-le pour y stocker le papier.

## **Impression sur ce support**

- Utilisez ce support uniquement à des températures normales, entre 15 et 25°C à un taux d'humidité relative de 40 à 60%. Sinon, le papier peut coller dans l'imprimante.
- Pour insérer le papier rouleau sur le support ou pour l'introduire dans votre imprimante, consultez la documentation de votre imprimante.
- La surface imprimable est à l'extérieur du rouleau.



- Vérifiez si l'extrémité du papier est proprement coupé, perpendiculaire à l'axe longitudinal du papier. Sinon, le papier pourrait être mal entraîné et la zone d'impression dépasser les bords du papier.
- Lors de l'impression, réglez l'imprimante de façon à éjecter le papier vers l'avant. Si le papier est éjecté vers l'arrière (dans le hamac de réception), la surface de l'impression pourrait craquer ou le papier pourrait se froisser ou être endommagé.
- Lorsqu'en fin de rouleau, le papier se sépare du mandrin, l'impression peut ne pas être correcte. Vérifiez qu'aucune impression ne soit alors lancée.



## **Important :**

*Dans le panneau de contrôle de l'imprimante, sélectionnez MARGE ROUL=H/B 15MM (paramètre par défaut). Ne sélectionnez pas MARGE ROUL =H/B 3MM afin d'éviter les frictions de la tête d'impression.*

## **Paramétrage du pilote d'impression**

- Dans le pilote d'impression, sélectionnez Papier synthétique supérieur comme Support. Si ce paramètre ne figure pas dans la liste, sélectionnez Support1. Le cas échéant, sélectionnez Papier synthétique.
- Selon la résolution de vos images, vos impressions peuvent être maculées. Pour éviter cet inconvénient, procédez comme suit :
  - Sélectionnez Avancé en tant que paramètre Mode.
  - Cliquez sur le bouton Plus d'options.
  - Cliquez sur la case à cocher Vitesse rapide pour la désélectionner.

### **Remarque :**

*Si Papier synthétique supérieur ou Support 1 ne figure pas dans la liste, et que vous désirez imprimer avec une saturation supérieure au paramètre Papier synthétique, sélectionnez Papier glacé brillant épais comme paramètre Support dans le pilote d'impression. Toutefois, les couleurs de votre impression ne seront peut-être pas identiques à celles de votre original.*

## **Stockage ou affichage de vos impressions**

- Veillez à ne pas marquer ou déchirer la surface imprimable.
- Laissez complètement sécher les impressions avant de les afficher ou de les ranger.
- L'encre sèche moins rapidement lorsque votre impression contient des couleurs très intenses. N'empilez pas vos copies après impression.
- Les couleurs de l'impression peuvent ne pas correspondre tout à fait à celles attendues immédiatement après impression. En effet, il faut environ une journée pour fixer correctement la couleur.
- Pour éviter la décoloration de vos impressions, évitez de les ranger dans des endroits soumis à des températures élevées, une forte humidité ou exposés à la lumière directe du soleil. Rangez-les dans une pièce sombre.
- Ce papier est à base de fibres synthétiques et peut donc être exposé en extérieur. Toutefois, nous vous recommandons de le plastifier car l'encre peut être effacée si elle reçoit des gouttes d'eau. En outre, il est plus facilement déchiré et abîmé qu'un tissu et en conséquence, il est préférable de ne pas l'utiliser pour le montage de bannières où autres applications où un déchirement est vraisemblable.
- Si vous désirez plastifier vos impressions, laissez-les sécher durant 24 heures ; sinon, l'image pourrait être gâchée ou tachée.
- Selon les conditions d'application et le matériel de plastification, le plastique peut facilement se détacher. Nous vous recommandons d'examiner au préalable les conditions d'application du plastique. Pour obtenir d'autres informations, contactez le fabricant du matériel de plastification.
- Un soin tout particulier doit être apporté lorsque vous assemblez les panneaux d'affichage adhésifs pour éviter d'éventuels plis ou un déchirement de la surface plastique. Vérifiez préalablement l'adéquation des panneaux d'affichage. Renseignez-vous auprès du fabricant de carton pour obtenir plus d'informations.
- Ce film est composé de polypropylène. Veuillez suivre les règles de mise au rebut de ce support si vous devez le jeter.

## **Stockage du papier non utilisé**

Retirez le papier du support rouleau et roulez-le soigneusement. Stockez-le dans son emballage d'origine et conservez-le à l'abri des températures élevées, d'une forte humidité et de la lumière directe du soleil. Le non respect de ces exigences peut entraîner une détérioration de la qualité du papier.



### **Important :**

*Ne laissez pas séjourner de papier dans l'imprimante pour ne pas altérer la qualité du papier.*

## Papel Sintético Avanzado

Cuando utilice este soporte, siga las directrices de esta hoja. Consulte también la documentación de su impresora.



### Precaución:

*Utilice este papel solamente con impresoras de inyección de tinta. No lo utilice con impresoras láser o fotocopiadoras, de lo contrario podrían dañarse.*

### Utilizar el eje del rollo de papel

Si desea consultar la compatibilidad de su impresora con los distintos códigos de ejes, consulte la página de su impresora en la web de EPSON. Si no utiliza el eje adecuado, es posible que el papel se arrugue o que sus trabajos de impresión no tengan la calidad deseada.

### Manipulación

- No lo doble, ni dañe su cara imprimible.
- No toque la cara imprimible. La grasa de sus dedos puede afectar a la calidad de impresión.



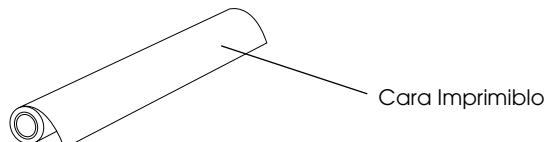
### Precaución:

*Sujételo por los bordes o utilice guantes de algodón para no manchar la superficie.*

- No tire el embalaje original. Utilícelo para guardar el papel no utilizado.

### Impresión

- Utilice este soporte sólo en condiciones normales de entorno: entre 15 y 25°C y 40-60% de humedad relativa. Este soporte podría quedar bloqueado en la impresora si se utiliza en condiciones de entorno que excedan este rango.
- Para insertar el rollo de papel en el eje o para cargarlo en la impresora, consulte la documentación de su impresora.
- La cara imprimible es la que está en la parte exterior del rollo.



- Asegúrese de que el borde del papel esté cortado lúpiamente y perpendicular al rollo. Si el corte es diagonal o no es limpio podrían producirse problemas en su avance o que la impresión sobrepasara los bordes.
- Cuando imprima, seleccione la salida del papel por delante. Si el papel fuera expulsado por detrás (dentro de la cesta de recogida), la superficie impresa podría rayarse o el papel podría arrugarse.
- La impresión puede verse afectada cuando el final del papel se desprende del eje, por lo que debe tener cuidado de no imprimir en esa zona.



### Precaución:

*Seleccione ROLL MARG=T/B 15MM (ajuste por defecto) en el panel de control de su impresora. No seleccione ROLL MARG=T/B 3MM, de lo contrario el cabezal impresor podría rozar el papel.*

## Ajustes en el driver

- Seleccione Enhanced Synthetic Paper para el tipo de papel en los drivers de su impresora. Si el Papel Sintético Avanzado no aparece en la lista, seleccione Papel1. Si no aparece ninguna de estas opciones, seleccione Papel Sintético.
- Dependiendo de la resolución de las imágenes, sus trabajos impresos pueden manchar. Para evitarlo, haga lo siguiente:
  - Seleccione Ajustes personales en el ajuste de Modo.
  - Haga clic en el botón Mas ajustes.
  - Desmarque la casilla Bidireccional.

### Nota:

*Si Enhanced Synthetic Paper o Papel1 no aparece en la lista, y quiere imprimir con la mayor saturación, seleccione Papel fotográfico de alto gramaje como Tipo de papel. Sin embargo, es posible que los colores impresos no coincidan exactamente con los del original.*

## Almacenaje o exposición de sus trabajos impresos

- Procure no rayar la cara imprimible.
- Deje que se sequen completamente antes de exponerlos o guardarlos.
- La tinta tarda más tiempo en secarse cuando los trabajos tienen una alta saturación de color. No los apile justo después de imprimir.
- Es posible que los colores sean diferentes a los esperados justo después de imprimir. Los colores tardan casi un día en fijarse adecuadamente.
- Para que sus trabajos de impresión no pierdan color, evite guardarlos en lugares expuestos a la luz solar directa, altas temperaturas o humedad. Procure guardarlos en un lugar oscuro.
- Este papel utiliza una base sintética y puede exponerse en exteriores. Sin embargo, la tinta podría emborronarse debido a las gotas de agua, por lo que recomendamos laminar los trabajos impresos para su exposición en exteriores. Además, este soporte se rompe y se daña con más facilidad que la tela por lo que se recomienda no colgarlo como pancarta ni otros usos en los que pueda rasgarse fácilmente.
- Si quiere laminar sus trabajos, debe dejar que se sequen durante 24 horas, de lo contrario es posible que la imagen impresa se dañe.
- Dependiendo del material para laminar y de las condiciones de aplicación, la laminación podría desprenderse. Es aconsejable hacer unas pruebas antes para comprobarlo y consultar al fabricante del laminado para más información.
- Tenga cuidado al fijar sus trabajos impresos en paneles adhesivos de exposición, pues al separarlos podrían arrugarse o desprenderse el laminado. Se aconseja hacer una prueba antes para comprobar la aplicación y separación de este soporte en paneles adhesivos y consultar al fabricante para más información.
- Esta película está compuesta de polipropileno. Siga la normativa de residuos de su país cuando deseche este soporte.

## Almacenaje del papel no utilizado

Retire el papel no utilizado del eje y enróllelo con cuidado. Guárdelo en su embalaje y caja originales y téngalo en un lugar oscuro que no esté expuesto a la luz solar directa, temperaturas extremas o mucha humedad. Si no se cumplen estos requisitos, podría deteriorarse el papel y afectar posteriormente a la calidad de impresión.



### Precaución:

*No deje el papel en la impresora por largos períodos de tiempo, pues puede afectar a la calidad de impresión.*

## Carta Sintetica Qualità Extra

Quando utilizzate questo tipo di carta, seguite le istruzioni di seguito riportate e consultate la documentazione della vostra stampante.



### **Attenzione:**

*Questo tipo di supporto è progettato unicamente per l'uso con stampanti a getto d'inchiostro. Se utilizzato con stampanti laser o fotocopiatrici potrebbe causare danni alle stesse.*

### **Utilizzo del Rullo alloggiamento carta in rotolo**

Consultate il foglio catalogo prodotti o il sito web della Epson per la lista delle stampanti e dei codici di prodotto dei supporti carta compatibili. Utilizzate solo il supporto compatibile per evitare che la carta si arricci danneggiandosi o che le stampe possano avere problemi di qualità d'immagine.

### **Maneggiare la carta**

- Non piegate la carta e non danneggiate il lato stampabile.
- Non toccate il lato stampabile. Il grasso e le impurità della pelle possono causare difetti in fase di stampa.



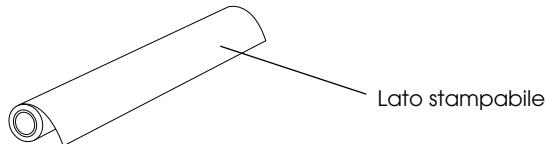
### **Attenzione:**

*Tenete il rotolo per le estremità o utilizzando dei guanti di cotone per evitare che il contatto con le mani danneggi le vostre stampe.*

- Non gettate via la confezione originale. Usatela per riporre la carta inutilizzata.

### **Stampare con la carta**

- Utilizzate questo supporto carta in condizioni normali di temperatura (15-25%) e umidità (40-60%). Se utilizzata in condizioni ambientali diverse dai suddetti valori la carta potrebbe incepparsi all'interno della stampante.
- Consultate la documentazione della vostra stampante prima di inserire il rullo sul supporto carta o prima di caricarlo nella stampante.
- Il lato stampabile e la superficie del rotolo rivolta verso l'esterno.



- Tagliate il bordo della carta in modo netto e in senso perpendicolare al lato più lungo della carta. Se tagliato in senso diagonale o in modo non uniforme, l'alimentazione della carta potrebbe non risultare corretta o l'area di stampa potrebbe estendersi oltre i margini della carta.
- Quando stampate configurate la stampante in modo che la stampa esca frontalmente. Se la carta uscisse dalla parte posteriore (nel cestino), la superficie della carta potrebbe rompersi oppure piegarsi o danneggiarsi.
- La stampa potrebbe essere compromessa nel punto in cui il bordo della carta si stacca dal supporto in cartone su cui è avvolto il rotolo. Assicuratevi di non stampare in quest'area.



### **Attenzione:**

*Sul pannello operativo della vostra stampante selezionate ROLL MARG=T/B 15MM (per default).*

*Non selezionate ROLL MARG=T/B 3MM. Se selezionate ROLL MARG=T/B 3MM, la frizione della testina di stampa potrebbe danneggiarsi.*

## **Impostazioni del driver**

- Selezionare Carta Sintetica Qualità Extra come Tipo Carta all'interno del driver di stampa. Se tale voce non è presente, selezionate Supporto Speciale 1. Se anche questa voce non è presente, allora selezionate Carta Sintetica.
- A seconda della risoluzione delle immagini, le vostre stampe potrebbero essere sbavate. Per evitare questo inconveniente seguite le istruzioni qui riportate:
  - Selezionate Custom per il settaggio della Modalità di stampa.
  - Cliccate il tasto Personalizza.
  - Per deselectonare cliccate High Speed nel riquadro dedicato.

### **Nota:**

*Se Carta Sintetica Qualità Extra o Media 1 non sono indicate ma desiderate stampare con una saturazione di colore ancora maggiore di quella ottenuta selezionando Carta Sintetica, selezionate Carta Lucida Qualità Fotografica sul driver di stampa. Tuttavia i colori della vostra stampa potrebbero non essere esattamente identici a quelli dell'originale.*

## **Riporre ed esporre le stampe**

- Non graffiate o rigate il lato stampabile.
- Fate asciugare le stampe completamente prima di esporle o archiviarle.
- Quando le stampe contengono colori molto saturi richiedono più tempo per asciugare e non si deve quindi riporle le une sulle altre dopo la stampa.
- Le sfumature di colore possono mutare leggermente mentre l'inchiostro si sta asciugando. I colori delle vostre stampe saranno perfettamente fissati dopo un giorno circa.
- Per evitare che le vostre stampe sbiadiscano, si consiglia di conservarle al buio, in condizioni normali di temperatura e umidità e lontano dalla luce solare diretta.
- Questa carta è composta da materiale sintetico, può perciò essere esposta in ambienti esterni. Comunque l'inchiostro potrebbe rovinarsi a contatto con l'acqua, si consiglia quindi di laminare la stampa. Inoltre, questo tipo di carta si può strappare e danneggiare più facilmente della tela, perciò non è adatta per impieghi quali banner appesi o applicazioni simili dove il rischio di strappo è maggiore.
- Se desiderate laminare le stampe, assicuratevi che siano state poste ad asciugare per 24 ore altrimenti l'immagine potrebbe sbavare.
- A seconda del materiale col quale la stampa viene laminata e delle condizioni di impiego, la laminazione stessa potrebbe staccarsi. Si consiglia di verificare le possibilità di applicazione della laminazione prima dell'esposizione. Per la verifica rivolgetevi direttamente a chi effettua la laminazione.
- Prestate particolare attenzione quando appendete le vostre stampe a dei pannelli adesivi, in quanto la rimozione dal pannello potrebbe far insorgere delle pieghe sugli strati superficiali della stampa. Si consiglia di verificare le possibilità di applicazione dei pannelli adesivi prima dell'esposizione. Per la verifica rivolgetevi direttamente a chi realizza tali pannelli.
- Questa pellicola è in polipropilene. Attenetevi alle disposizioni vigenti nella vostra zona per quanto concerne lo smaltimento di questo materiale.

## **Riporre la carta inutilizzata**

Rimuovete la carta dal supporto carta in rotolo e riavvolgete la carta inutilizzata. Riponetela nell'imballo e nella scatola originali e conservatela in un luogo buio, lontano da fonti di calore, umidità e dalla luce diretta del sole. In caso contrario la qualità della carta potrebbe deteriorarsi.



### **Attenzione:**

*Non lasciate troppo a lungo la carta inutilizzata all'interno della stampante, in quanto la qualità della carta potrebbe deteriorarsi.*

## Papel Sintético Avançado

Quando utilizar este tipo de papel, tenha em conta as recomendações indicadas em seguida. Consulte igualmente a documentação da impressora.



### **Importante:**

*Utilize este tipo de papel apenas em impressoras de jacto de tinta. Não o utilize em impressoras laser ou em fotocopiadoras; caso contrário, poderá danificar o equipamento.*

### **Utilizar o Eixo do Papel em Rolo**

Para obter uma lista das impressoras compatíveis e dos números de produto dos respectivos eixos, consulte o catálogo de produtos ou o site Web da EPSON. Utilize o eixo adequado; caso contrário, o papel pode ficar amarrulado e danificado ou a qualidade das impressões pode diminuir.

### **Manusear este papel**

- Não dobre o papel nem danifique a superfície de impressão.
- Não toque na superfície de impressão. A humidade ou gordura das mãos podem afectar a qualidade de impressão.



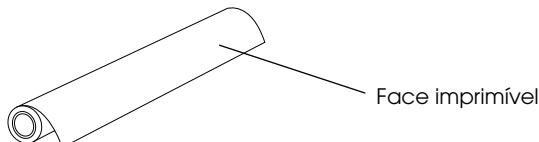
### **Importante:**

*Pegue no papel pelas extremidades ou utilize luvas de algodão para não danificar a superfície.*

- Não deite fora a embalagem original; utilize-a para guardar o papel.

### **Imprimir neste papel**

- Utilize este tipo de papel apenas em condições normais: 15 a 25°C de temperatura e 40 a 60% de humidade relativa. A utilização em condições ambientais fora destes limites pode fazer com que o papel se cole à impressora.
- Para saber como inserir o rolo no eixo ou como colocá-lo na impressora, consulte a documentação da impressora.
- A parte exterior do rolo é a face imprimível do papel.



- Corte a extremidade do papel a direito e perpendicularmente ao eixo longo do papel. Se cortar o papel na diagonal, este poderá não ser alimentado correctamente ou a área de impressão poderá abranger as margens do papel.
- Para imprimir, configure a impressora de modo a ejectar o papel pela parte frontal. Se o papel for ejectado pela parte de trás (dentro do receptor), a superfície de impressão pode partir e o papel ficar vincado ou danificado.
- A impressão é afectada quando o papel chega ao fim e se separa do rolo, pelo que deve tomar precauções para não imprimir nessa área.



### **Importante:**

*No painel de controlo da impressora, seleccione a opção correspondente a 15 mm de margem superior e inferior (predefinição) para a definição de margem do rolo.*

*Não seleccione a opção correspondente a 3 mm de margem superior e inferior. Se seleccionar esta opção, poderá ocorrer fricção na cabeça de impressão.*

## **Efectuar as definições do controlador de impressão**

- Seleccione Enhanced Synthetic Paper para o tipo de papel no controlador de impressão. Se o Papel Sintético Avançado não aparecer na lista, seleccione Papel 1. Se não aparecer nenhuma destas definições, seleccione Papel Sintético Adhesivo.
- Consoante a resolução das imagens, a impressão pode ficar esborrada. Para evitar que isso aconteça, execute as seguintes operações:
  - Seleccione Personalizado para a definição de modo.
  - Faça clique na tecla Avançado.
  - Faça clique na opção Alta Velocidade para a desactivar.

### **Nota:**

*Se a opção Papel Sintético Avançado ou Papel 1 não aparecer na lista e pretender imprimir com um nível de saturação superior ao obtido com a definição Papel Sintético, seleccione Papel Brilhante-Gramagem Fotográfica para o tipo de papel no controlador da impressora. No entanto, as cores da impressão podem não corresponder às cores do documento original.*

## **Guardar ou expor as impressões**

- Tenha o cuidado de não raspar nem riscar a face destinada à impressão.
- Antes de guardar ou expor as impressões, deixe-as secar completamente.
- A tinta leva tempo a secar se a impressão apresentar cores altamente saturadas. Não sobreponha as folhas impressas após a impressão.
- As cores impressas podem parecer diferentes do que esperava imediatamente após a impressão. É necessário aproximadamente um dia para que a tinta de cor fique bem seca.
- Para que as folhas impressas não fiquem descoloradas, evite locais sujeitos a temperatura e humidade elevadas ou luz solar directa; guarde-as num local escuro.
- Este papel utiliza uma base de película sintética e pode ser exposto em exteriores. É, contudo, possível que a chuva esborre a tinta, pelo que recomendamos a lamação se o quiser expor em exteriores. Para além disso, também se rasga e estraga mais facilmente do que o tecido, não sendo por isso aconselhável para pendurar.
- Se pretender laminar as folhas impressas, deixe-as secar durante 24 horas; caso contrário, a imagem pode não ficar bem ou ficar esborrada.
- Consoante o material de lamação e as condições de aplicação, poderá acontecer que a lamação se descole facilmente. Aconselhamos que verifique previamente a aplicabilidade da lamação. Se necessitar de mais informações, consulte o fabricante da lamação.
- Precisará de ter cuidado se optar pela afixação em painéis adesivos, uma vez que a separação pode provocar rugas ou a delaminação das camadas do revestimento. Aconselhamos que verifique previamente a aplicabilidade dos painéis. Se necessitar de mais informações, consulte o fabricante dos painéis.
- Esta película é composta de polipropileno. Quando quiser deitar fora este material, siga as normas de tratamento de resíduos em vigor na sua área.

## **Guardar o papel não utilizado**

Retire o papel do eixo do rolo e enrole cuidadosamente o papel não utilizado. Coloque-o na embalagem de origem e guarde-o num local escuro que não esteja sujeito a temperaturas e humidades extremas ou luz solar directa. Se não respeitar estas indicações, poderá prejudicar a qualidade do papel.



### **Importante:**

*Não deixe papel na impressora durante um longo período de tempo, pois a qualidade do papel irá deteriorar-se.*

# Enhanced Synthetic Paper

Volg deze richtlijnen voor de beste resultaten. Lees uw printerdocumentatie voor bijkomende informatie.



## *Let op!*

*Gebruik dit papier enkel met inkjetprinters. Gebruik het niet met laserprinters of kopieertoestellen. Dit kan uw toestel beschadigen.*

## De rolpapierstang gebruiken

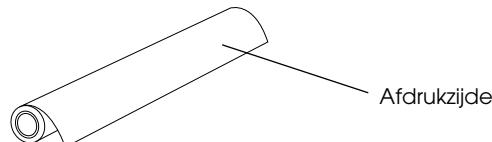
Voor een lijst van compatibele printers en de productnummers van de respectievelijke stangen raadpleegt u de productcatalogus of de EPSON-website. Gebruik de juiste papierrolstang, anders kan het papier krullen en beschadigd worden of de afdrukken zijn van een lagere kwaliteit.

## Het papier hanteren

- Plooit het afdrukmateriaal niet.
  - Vermijd aanraking van de afdrukzijde. Olie van uw huid en vocht kunnen de afdrukkwaliteit beïnvloeden.
- 
- ## *Waarschuwing:*
- Houd het papier altijd bij de hoeken vast of draag katoenen handschoenen om vervuiling van de afdrukzijde te vermijden.*
- Bewaar de originele verpakking om ongebruikt papier te bewaren.

## Afdrukken op het papier

- Gebruik het papier onder normale omstandigheden: tussen 15 en 25 °C bij 40 tot 60% relatieve luchtvochtigheid. Als de omstandigheden buiten dit bereik liggen, kan het papier aan de printer blijven kleven.
- In uw printerdocumentatie leest u hoe u de papierrol op de papierrolstang bevestigt en hoe u het papier laadt.
- De afdrukzijde bevindt zich aan de buitenkant van de rol.



- Zorg ervoor dat de rand van het papier mooi afgesneden is, met een hoek van 90° aan elke kant. Een schuine of ongelijke snijlijn kan tot gevolg hebben, dat het papier niet juist geladen wordt, of dat het afdrukbereik buiten de hoeken van het papier valt.
- Stel de printer bij het afdrukken zodanig in dat het papier aan de voorkant uitgevoerd wordt. Als het papier aan de achterkant wordt uitgevoerd (in de papieropvang), kan het oppervlak van het papier barstjes vertonen of het papier kan krullen of beschadigd raken.
- De afdrukkwaliteit vermindert als het einde van het papier loskomt van de rol. U drukt beter niet af op dit gedeelte.



## *Let op!*

*Selecteer ROLL MARG=T/B 15MM (standaardinstelling) op het bedieningspaneel van de printer.*

*Selecteer niet ROLL MARG=T/B 3MM. Als ROLL MARG=T/B 3MM is geselecteerd, kan wrijving van de printkop ontstaan.*

## **Printerdriverinstellingen vastleggen**

- Selecteer Enhanced Synthetic Paper als afdrukmateriaal in de printerdriver. Als Enhanced Synthetic Paper niet in de lijst voorkomt, selecteert u Media1. Als deze instellingen niet in de lijst voorkomen, selecteert u Synthetic Paper.
- Afhankelijk van de resolutie van uw afbeeldingen, kan uw afdruk vlekken vertonen. Om dit probleem te vermijden, doet u het volgende:
  - Selecteer Custom (Aangepast) als modus.
  - Klik op de knop Advanced (Geavanceerd).
  - Deselecteer het selectievakje High Speed (Hoge snelheid).

### **Opmerking:**

*Als Enhanced Synthetic Paper of Media 1 niet in de lijst voorkomen en u met een hogere verzadiging dan Synthetic Paper wilt afdrukken, moet u Glossy Paper-Photo Weight als afdrukmateriaal in de printerdriver selecteren. De kleuren van uw afdrukken komen mogelijk echter niet helemaal overeen met het origineel.*

## **Uw afdrukken bewaren of etaleren**

- Zorg ervoor dat u de afdrukzijde niet vuil maakt of bekraast.
- Laat de afdrukken volledig drogen voordat u ze etaleert of opbergt.
- Het duurt een tijdje voordat de inkt droog is als u afdrukt met erg verzadigde kleuren. Stapel vellen niet onmiddellijk na het afdrukken.
- De kleuren kunnen onmiddellijk na het afdrukken onjuist lijken. Het duurt 24 uren voordat de kleureninkt volledig opgedroogd is.
- Om verkleuring te vermijden, bewaart u uw afdrukken best op een donkere plaats, ver van hoge temperaturen, hoge luchtvochtigheid of direct zonlicht.
- Deze film is van een synthetische film voorzien, zodat afdrukken in de buitenlucht tentoongesteld kunnen worden. Daar water de inkt kan doen uitlopen, raadt EPSON het gebruik van een laminaat aan voor gebruik in de buitenlucht. Dit papier scheurt ook gemakkelijker dan stof en is dus niet geschikt voor banners of andere toepassingen waar scheuren vaak voorkomen.
- Als u uw afdrukken wilt lamineren, moet u ze 24 uren laten drogen omdat anders de afbeelding kan uitlopen.
- Afhankelijk van de specifieke coating en de omstandigheden bij het aanbrengen, kan de coating snel weer afstellen. Raadpleeg de fabrikant om zeker te zijn dat het laminaat duurzaam is.
- Voorzichtigheid is geboden als de afdrukken op zelfklevende borden worden aangebracht. Bij het verwijderen kunnen plooien of beschadigingen van het laminaat optreden. EPSON raadt aan dat u de geschiktheid van het laminaat op voorhand test. Raadpleeg hiervoor de verdeler van het product.
- Deze film is gemaakt van polypropyleen. Respecteer bij het weggooien de milieuwetten in uw land.

## **Ongebruikt papier bewaren**

Haal de rol van de stang en rol het ongebruikte papier voorzichtig op. Bewaar het in de originele verpakking—inclusief de zak en de doos—op een donkere plaats ver van extreme temperaturen, hoge luchtvochtigheid en direct zonlicht. Indien u dit niet doet, zal de kwaliteit van het afdrukmateriaal mogelijk verminderen.



### **Waarschuwing:**

*Laat het papier niet voor langere tijd in de printer omdat dan de kwaliteit van het papier vermindert.*